

**Zwölfte Sitzung – Douzième séance****Donnerstag, 18. Dezember 1986, Vormittag**  
**Jeudi 18 décembre 1986, matin**

7.00 h

Vorsitz – Présidence: M. Cevey

**Le président:** Je vous salue tout particulièrement et vous remercie de votre présence. Je remercie également Mme Kopp, membre du Conseil fédéral, d'avoir accepté de participer avec le sourire à ce début de séance un peu exceptionnel.

86.017

**Bundesgericht.**  
**Kompetenzzuweisung Schaffhausen**  
**Tribunal fédéral. Attribution**  
**de compétence par le canton de Schaffhouse**

Botschaft und Beschlussentwurf vom 23. April 1986 (BBI II, 237)  
 Message et projet d'arrêté du 23 avril 1986 (FF II, 241)

Beschluss des Ständerates vom 7. Oktober 1986  
 Décision du Conseil des Etats du 7 octobre 1986

Herr **Steinegger** unterbreitet im Namen der Petitions- und Gewährleistungskommission den folgenden schriftlichen Bericht:

1. Am 1. Dezember 1985 hat das Schaffhauser Volk ein Gesetz über die Haftung des Staates und der Gemeinden sowie ihrer Behördemitglieder und Arbeitnehmer (Haftungsgesetz) angenommen. Dieses sieht in den Artikeln 13 Absatz 2 und 14 Absatz 3 die Kompetenz des Bundesgerichtes vor, Administrativstreitigkeiten zu beurteilen.

2. Nach Artikel 114bis Absatz 4 der Bundesverfassung sind die Kantone mit Genehmigung der Bundesversammlung befugt, Administrativstreitigkeiten, die in ihren Bereich fallen, dem Bundesgericht zuzuweisen.

Mit Schreiben vom 3. Dezember 1985 ersuchte der Regierungsrat des Kantons Schaffhausen die eidgenössischen Räte, diese Bestimmungen zu genehmigen.

3. Die eidgenössischen Räte haben in den letzten Jahren einige ähnliche Kompetenzüberweisungen an das Bundesgericht genehmigt (z. B. Kantone Zug, Thurgau und Wallis im Jahre 1981, Kanton Solothurn im Jahre 1980). Sie sind dabei davon ausgegangen, dass für diese Genehmigung ein genügendes Bedürfnis des Kantons vorhanden sein muss, gewisse Fälle nicht an eine kantonale Behörde zuzuweisen – so z. B. Fälle, in denen Magistratspersonen in den Streit verwickelt sind und die kantonale Behörde dann gewissenmassen in eigener Sache entscheiden müsste. Das Bedürfnis, Haftungsstreitigkeiten vom Bundesgericht überprüfen zu lassen, in die oberste kantonale Behörde verwickelt sein könnte, wurde in der Praxis als ausreichend für eine Kompetenzzuweisung betrachtet.

Die Kommission liess sich von der Verwaltung darüber orientieren, dass das Bundesgericht nur selten solche Administrativstreitigkeiten zu prüfen hatte. Es ist daher nicht anzunehmen, dass die vorliegende Kompetenzzuweisung unser oberstes Gericht zusätzlich belasten wird.

*Antrag der Kommission*  
 Zustimmung zum Beschluss des Ständerates

*Proposition de la commission*  
 Adhérer à la décision du Conseil des Etats

*Eintreten wird ohne Gegenantrag beschlossen*  
 Le conseil décide sans opposition d'entrer en matière

*Detailberatung – Discussion par articles*

**Titel und Ingress, Art. 1 und 2**  
*Antrag der Kommission*  
 Zustimmung zum Beschluss des Ständerates

**Titre et préambule, art. 1 et 2**  
*Proposition de la commission*  
 Adhérer à la décision du Conseil des Etats

*Angenommen – Adopté*

*Gesamtabstimmung – Vote sur l'ensemble*

Für Annahme des Beschlussentwurfes 85 Stimmen  
 (Einstimmigkeit)

*An den Ständerat – Au Conseil des Etats*

86.031

**ETH. Bauvorhaben**  
**und Tramkonzession Lausanne Süd-West**  
**EPF. Projets de construction et concession**  
**pour le tramway Lausanne sud-ouest**

*Fortsetzung – Suite*

Siehe Seite 1798 hiervoor – Voir page 1798 ci-devant

**M. Ruffy:** Le crédit d'environ un demi-milliard qui nous est demandé et que nous allons probablement voter déclenche inévitablement par son importance, par les incidences des réalisations qu'il rend possible, une série de questions fondamentales. Celles-ci ont trait à la nature des relations entre la recherche et la politique, à la responsabilité des autorités politiques, dans l'aménagement des structures des hautes écoles qu'il s'agit de coordonner avec celles des universités cantonales. Elles concernent également la répartition des compétences entre le Conseil fédéral, le Département fédéral de l'intérieur, l'Office de l'éducation et de la science, le Conseil suisse de la science, la Commission de planification de la conférence universitaire suisse et notre commission permanente.

Sans vouloir surcharger cette liste de points qui méritent des éclaircissements, je me dois d'ajouter la nécessité de préciser un peu plus en détail le cahier des charges de notre commission dont la mission remplie avec conscience pourrait bien prendre une dimension redoutable, rapportée aux disponibilités des membres d'un parlement qui croit pouvoir rester de milice.

Dans la courte période momentanée d'interrègne, si vous me permettez cette expression, Monsieur le président de la Confédération, à l'instant où le rapport Hayek fait l'objet de prolongements sous forme d'analyses sectorielles, dans l'attente d'une nouvelle législation sur les hautes écoles, votre commission reste un peu sur la défensive, a tendance à se cantonner dans une prudente réserve, redoutant d'engager l'avenir par des décisions ponctuelles qui pourraient se révéler ultérieurement préjudiciables à de bonnes structures.

Dans cette situation, les représentants du groupe socialiste au sein de la Commission de la science et de la recherche

## **Bundesgericht. Kompetenzzuweisung Schaffhausen**

### **Tribunal fédéral. Attribution de compétence par le canton de Schaffhouse**

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1986
Année	
Anno	
Band	V
Volume	
Volume	
Session	Wintersession
Session	Session d'hiver
Sessione	Sessione invernale
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	12
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	86.017
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	18.12.1986 - 07:00
Date	
Data	
Seite	1981-1981
Page	
Pagina	
Ref. No	20 015 012

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.

Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.

Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.